

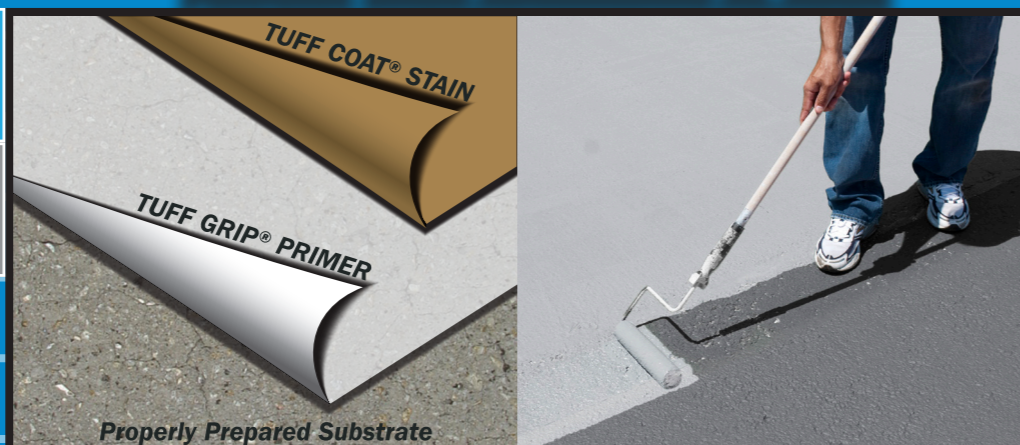
**DRIVEWAY • WALKWAY • PATIO • POOL DECK**  
**ENTRADA DE GARAJE • VEREDA • PATIO • BORDES DE PISCINA**



# TUFF GRIP

**WATERBORNE BONDING PRIMER**  
**PINTURA BASE ADHERENTE AL AGUA**

**WATER CLEANUP**  
**SOLID COLOR**



**AGUA LIMPIAR**  
**SÓLIDO COLOR**

**For: Porous / Non-Porous, Bare and Previously Painted Surfaces**  
**Para: Superficies Porosas / No Porosas, Sin Pintar y Pintadas Anteriormente**

DYC9040/1

**128 FL OZ (4 QTS)**  
**3.78 LITERS**

**¡ADVERTENCIA!**  
**ES PELIGROSO SI SE INGIERE.**  
**IRRITA LOS OJOS Y LA PIEL.**  
 Consulte el panel posterior para precauciones.

**WARNING!**  
**HARMFUL IF SWALLOWED.**  
**SKIN AND EYE IRRITANT.**  
 See Back Panel for Precautions.

**DYCO® TUFF GRIP™** is designed to penetrate, fortify and prepare porous / non-porous, bare and previously painted concrete and wood surfaces usually found in driveways, garages, walkways, patios, pool decks, docks, steps and ramps. This product is an excellent bonding coat prior to applying a water-based concrete stain or paint.

**FOR USE ON:** Concrete and wood surfaces usually found in driveways, garages, walkways, patios, pool decks, docks, steps and ramps.

**PRECAUTION:** Do not freeze. Wear protective clothing and eyewear during application of this product. Do not transport on passenger seats or inside passenger compartment of any vehicle. Store product in cargo area of vehicle, and secure with protective cloths to prevent accidental spill damage. Do not store at temperatures above 100 °F (37 °C). Do not use in drinking water or food systems.

**READ AND FOLLOW ALL DIRECTIONS:** Surfaces must be clean, dry and sound. Contaminants such as dirt, dust, grease, wax, oil, soap film, rust, mold, mildew, bond breakers and curing compounds must be removed before application. Loose, chipping and peeling of previous coating must be removed before application. Repair holes and cracks with an appropriate patching material. Clean surfaces with bleach solution [one (1) part bleach to four (4) parts water] and a stiff bristle brush. If mildew is present, treat with a mildew remover. Rinse with clean water and let dry one (1) to two (2) days before application. Do not apply to damp surfaces or when surface temperature is below 50 °F (10 °C) or above 100 °F (37 °C). Do not apply if rain is prevalent. Do not thin.

**PREPARING NEW AND PREVIOUSLY COATED SURFACES:** Allow new exterior concrete to cure a minimum of 30 days and a minimum of 45 days for new interior concrete before application. Pressure cleaning is recommended. Alternative to acid etching.

**APPLICATION:** Mix thoroughly before use. TUFF GRIP is a one (1) coat process. Apply one (1) coat evenly with a phenolic core (solvent resistant) medium nap roller, brush or airless sprayer. Do not leave puddles or roller marks. Coverage is 250-500 sq. ft./gal. depending on surface porosity and application method. Top coat with concrete stain or paint in a minimum of eight (8) hours to a maximum of five (5) days. Dries to touch in two to three (2-3) hours @ 77 °F (25 °C) and 50% Relative Humidity Ready for topcoat in eight (8) hours. Low temperature, high humidity, thick films or poor ventilation will increase these dry times.

**TOOLS & APPLICATORS / CLEANING:** Phenolic core (solvent resistant) medium nap roller, brush or airless sprayer. Cleans up with soap and water.

**WARNING!** If you scrape, sand or remove old paint, you may release lead dust. LEAD IS TOXIC. EXPOSURE TO LEAD DUST CAN CAUSE SERIOUS ILLNESS, SUCH AS BRAIN DAMAGE, ESPECIALLY IN CHILDREN. PREGNANT WOMEN SHOULD ALSO AVOID EXPOSURE. Wear a NIOSH-approved respirator to control lead exposure. Clean up carefully with a HEPA vacuum and a wet mop. Before you start, find out how to protect yourself and your family by contacting the National Lead Information Hotline at 1-800-424-LEAD or log on to [www.epa.gov/lead](http://www.epa.gov/lead).

**CAUTION!**

**HARMFUL IF SWALLOWED. MAY CAUSE EYE, SKIN AND RESPIRATORY IRRITATION. USE WITH ADEQUATE VENTILATION. DO NOT TAKE INTERNALLY. KEEP CLOSED WHEN NOT IN USE. KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN.**



**CALIFORNIA PROPOSITION 65**

**WARNING:** Cancer and Reproductive Harm - [www.P65Warnings.ca.gov](http://www.P65Warnings.ca.gov)

**VOC:** Contains less than 350 g/l as supplied.

Technical data is true and accurate at date of issuance, but subject to change without notice. Our products conform to Sun Paints & Coating quality standards, but no other warranty or guarantee is expressed or implied. Liability, if any, is limited to replacement of product or purchase price. Labor, cost of labor, or consequential damages is hereby excluded.

**DYCO® TUFF GRIP™** está diseñada para penetrar, fortificar y preparar superficies de cemento o de madera porosas, no porosas, sin pintar y pintadas anteriormente que se encuentran en general en Entrada de Garajes, veredas, patios, bordes de piscinas, muelles, escalones y rampas. Este producto es una excelente capa adherente para aplicar antes de un tinte o pintura para cemento a base de agua.

**PARA UTILIZAR EN:** Superficies de cemento y de madera que se encuentran en general en Entrada de Garajes, veredas, patios, bordes de piscinas, muelles, escalones y rampas.

**PRECAUCIÓN:** No congelar. Se debe usar ropa y gafas de protección durante la aplicación de este producto. No lo transporte en los asientos de pasajeros ni dentro del espacio para pasajeros de ningún vehículo. Almacene el producto en el espacio para transporte de materiales del vehículo y asegúrelo con paños protectores para evitar que cause daños debido a derrames accidentales. No lo almacene a temperaturas superiores a los 100 °F (37 °C). No lo utilice en sistemas de agua potable ni alimentos.

**LEA Y SIGA TODAS LAS INSTRUCCIONES:** Las superficies deben estar limpias, secas y firmes. Antes de la aplicación, se deben quitar los contaminantes tales como suciedad, polvo, grasa, cera, aceite, capa de jabón, óxido, moho, contaminantes que pueden impedir la adherencia y compuestos de curado. Antes de la aplicación, se deben retirar las partes sueltas, descascaradas y despegadas de la capa anterior. Repare los orificios y las grietas con un material para rellenar apropiado. Limpie las superficies con una solución blanqueadora [una (1) parte de blanqueador cada cuatro (4) partes de agua] y un cepillo de cerdas rígidas. Si hay moho, aplique un limpiador de moho. Enjuague con agua limpia y deje secar durante uno (1) o dos (2) días antes de la aplicación. No lo coloque sobre superficies húmedas o cuando la temperatura de la superficie está por debajo de 10 °C (50 °F) o por encima de 37 °C (100 °F). No lo coloque si las lluvias son frecuentes. No diluya el producto.

**CÓMO PREPARAR SUPERFICIES NUEVAS Y CON CAPAS ANTERIORES:** Deje que el cemento nuevo exterior se cure un mínimo de 30 días y un mínimo de 45 días en el caso del cemento nuevo interior antes de la aplicación. Se recomienda limpieza a presión. Alternativa al aguafuerte ácida.

**APLICACIÓN:** Mezcle completamente antes de usar. TUFF GRIP es un proceso de una (1) capa. Aplique una (1) capa de manera uniforme con un rodillo de pelo mediano de centro fenólico (resistente al solvente), brocha o rociador sin aire. No deje charcos ni marcas del rodillo. La cobertura es de 6,14 a 12,29 m<sup>2</sup>/litro según la porosidad de la superficie y el método de aplicación. Capa superior con tinte o pintura para cemento en un mínimo de ocho (8) horas a un máximo de cinco (5) días. Se seca al tacto en dos a tres (2-3) horas a 25 °C (77 °F) y con una humedad relativa del 50 %. La superficie está lista para la capa superior en ocho (8) horas. La baja temperatura, la alta humedad, las películas gruesas o una ventilación precaria aumentarán el tiempo de secado.

**HERRAMIENTAS Y APLICADORES/LIMPIEZA:** Rodillo de pelo mediano de centro fenólico (resistente al solvente), brocha o rociador sin aire. Se limpia con agua y jabón.

**¡ADVERTENCIA!** Si raspa, lija o retira la pintura vieja, puede liberar polvo de plomo. EL PLOMO ES TÓXICO. LA EXPOSICIÓN AL POLVO DE PLOMO PUEDE CAUSAR ENFERMEDADES GRAVES, COMO DAÑO CEREBRAL, ESPECIALMENTE EN NIÑOS. LAS MUJERES EMBARAZADAS TAMBIÉN DEBEN EVITAR LA EXPOSICIÓN. Use un respirador de protección aprobado por NIOSH para controlar la exposición al plomo. Limpie cuidadosamente con una aspiradora HEPA y un trapeador húmedo. Antes de comenzar, descubra cómo protegerse usted y su familia, para esto, comuníquese con la línea directa del Centro nacional de información sobre el plomo 1-800-424-LEAD o ingrese a [www.epa.gov/lead](http://www.epa.gov/lead).

**¡PRECAUCIÓN!**

**ES PELIGROSO SI SE INGIERE. PUEDE CAUSAR IRRITACIÓN EN OJOS, PIEL Y VÍAS RESPIRATORIAS. ÚSELO CON UNA VENTILACIÓN ADECUADA. NO LO INGIERA. MANTENGA CERRADO CUANDO NO ESTÉ EN USO. MANTÉNGASE FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS.**

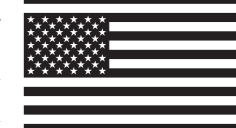
**CALIFORNIA PROPOSITION 65**

**ADVERTENCIA:** cáncer y daño reproductivo - [www.P65Warnings.ca.gov](http://www.P65Warnings.ca.gov)

**VOC:** Contiene menos de 350 g/l como viene proporcionado.

Los datos técnicos son verdaderos y precisos en el momento de la impresión, pero están sujetos a cambios sin previo aviso. Nuestros productos deben cumplir con las normas de calidad de Sun Paints & Coating, pero no existe otra garantía expresa o implícita. La responsabilidad, si la hubiera, se limita a cambiar el producto o a reembolsar el dinero correspondiente al precio de compra. Mediante el presente, se excluyen daños laborales, costo de mano de obra o daños por consecuencia.

**Dyco Paints, Inc**  
**Customer Service**  
**1-800-282-7901**



**MADE IN USA**

